

**Zeitschrift:** Revue Militaire Suisse  
**Herausgeber:** Association de la Revue Militaire Suisse  
**Band:** - (2008)  
**Heft:** 2

**Artikel:** Cours de répétition au Simplon  
**Autor:** Dessibourg, Charles  
**DOI:** <https://doi.org/10.5169/seals-346841>

#### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

#### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

#### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 23.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



L'obusier blindé M-109 tire des obus d'acier ou cargo jusqu'à une distance de 27 km.  
Toutes les images © artaban.tv via le Lt col EMG Serge Pignat.

## Cours de répétition au Simplon

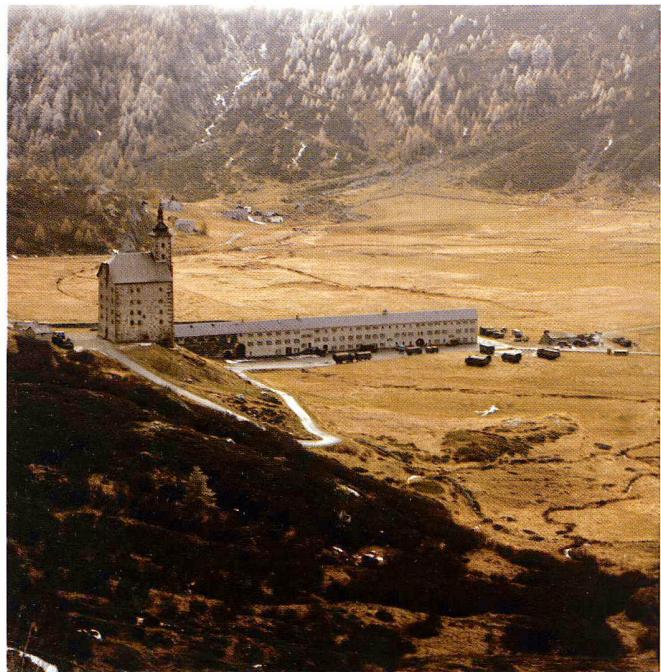
### **Cap Charles Dessibourg**

Officier presse et information (PIO), état-major groupe artillerie 1

C'est dans le cadre prestigieux et chargé d'histoire de la région du col du Simplon que le groupe d'artillerie 1 a effectué son cours de répétition 2007, du 15 octobre au 2 novembre. Commandé depuis deux ans par le lieutenant-colonel EMG Serge Pignat, cette formation d'artillerie blindée entièrement romande a pu évoluer pour la première fois depuis quinze ans dans un cadre naturel différent de la caserne de Bière, traditionnellement considérée comme la « Mecque de l'artillerie » en Suisse.

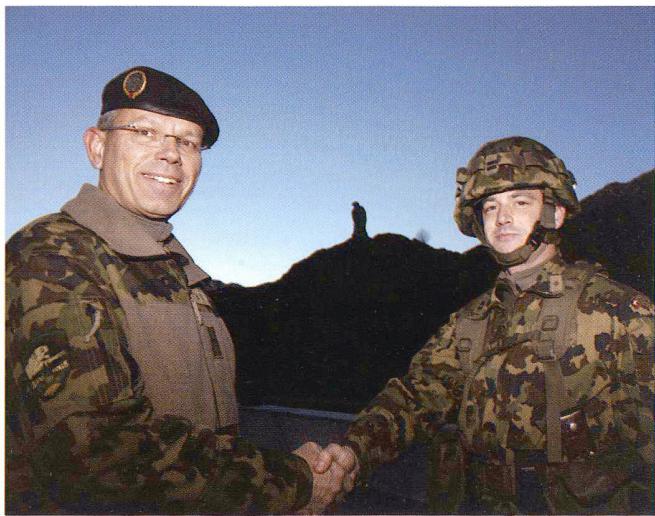
Une fois de plus, les vallées et nombreux contreforts rocheux du col du Simplon auront pu, dès la première semaine, se faire l'écho des nombreux obus d'acier et d'exercice tirés par les vaillants et fidèles obusiers blindés M-109 KAWEST, améliorés pour augmenter l'efficacité au combat (positionnement par gyroscope NAPOS, rapidité d'engagement, cadence de tir). Ne permettant pas d'y effectuer des manœuvres -celles-ci ont lieu sur les places d'arme de Bière et Bure-, l'environnement du Simplon n'en est pas moins un fantastique « stand de tir » pour l'artillerie. Malheureusement, cet emplacement représente également une des dernières places de tir actuellement encore utilisée en Suisse.

« J'orienté et je me réorienté ». Voici les paroles d'introduction de l'aumônier du groupe, le cap Vincent Guyaz, lors de sa traditionnelle minute durant la prise de l'étendard, dans la cour du château de Stockalper à Brigue le lundi 15 octobre 2007. Il est vrai qu'à chacune de ses interventions, cette personnalité du groupe sait capter l'attention des centaines de militaires présents par son discours jeune, dynamique et cohérent. Ce moment-clé du cours de répétition passé, les différentes unités ont pu rejoindre leur emplacement : Simplon village, Stalden, col du Simplon, Turtig et Gondo pour les batteries, la majestueuse tour Stockalper au Col du Simplon pour l'état-major (EM) du groupe. Mis à part l'entraînement au tir, mission première de l'artillerie, le commandant de groupe avait fixé d'autres buts pour ce cours d'automne :



La place de tir du Simplon et la tour Stockalper.

il s'agissait en effet d'y introduire le système « Welasys » ainsi que le « LIB 07 ». Le système Welasys consiste en une infrastructure de ponts de camion interchangeables pour l'amélioration des pièces d'artillerie. En parallèle, chaque batterie avait la possibilité d'organiser d'autres activités ou instructions particulières, comme une initiation au rappel ou à la varappe. En effet, un détachement de l'instruction de haute montagne d'Andermatt sous la conduite du Lt Kolly nous a fait l'honneur de leur présence très appréciée dans cette région représentant le terrain de jeu idéal ! Une batterie de pièces a eu le plaisir d'être décontaminée *in corpore*, à savoir tous les hommes et véhicules, par le bataillon de décontamination NBC 10 qui venait de toucher un matériel flambant neuf. Très impressionnant !



Le commandant de la brigade blindée 1 inspecte « son » groupe d'artillerie.

Durant la deuxième semaine, l'équipe état-major ne restait pas inactive : mis à part la gestion des affaires courantes d'un cours de répétition comprenant un millier d'hommes environ, un détachement de la brigade blindée 1, en présence du brigadier Daniel Berger, l'a engagée dans un exercice consistant à préparer le point culminant du cours, l'exercice de groupe RHÔNE. Ce dernier consistait à engager la totalité des moyens de conduite et logistiques du groupe ainsi que les batteries de pièces, dans une succession de tirs d'artillerie tactiques et techniques. « Ici au Simplon, avec l'écho des détonations dans la vallée, c'est assez impressionnant par rapport à Bière, ça valait le déplacement ! », explique le soldat conducteur Yanick Ceccarelli.

« Grâce aux conditions météorologiques exceptionnelles qui l'on accompagné, mais surtout grâce aux deux premières semaines intensives en mouvement, tirs et autres exercices d'engagement constant des batteries

Remise de l'Etandard au pied de l'aigle du Simplon.



logistique et dir feux, l'exercice a pu se dérouler de la meilleure façon », s'est réjouit le lt-col EMG Serge Pignat.

Une des particularités de ce cours de répétition a été l'engagement du système intégré de communication d'artillerie INTAFF vingt-quatre heures sur vingt-quatre, durant plus d'une semaine. Il s'agissait d'une première pour le gr art 1 et les résultats ont été très encourageants.

C'est au pied de l'aigle du Simplon, symbole et vestige de la garde de nos frontières durant la Deuxième guerre mondiale, que le gr art 1 a solennellement remis l'étandard au commandant de brigade, en attendant le prochain cours 2008 qui aura lieu à Bière.

Sans accident majeur à déplorer et ayant pu tirer une dotation d'environ huit cent obus de guerre et d'exercice dans un cadre grandiose baigné d'un soleil automnal généreux, le commandant de groupe peut raisonnablement affirmer que le cours de répétition 2008 fut une grande réussite, grâce au travail de qualité accompli par ses hommes.

C.D.